

cecotec

BOLERO MINICOOLING 4L RÍO WHITE/BLACK/RED/CREAM

Mini nevera / Mini fridge



Manual de instrucciones
Instruction manual
Manuel d'instructions
Bedienungsanleitung
Manuale di istruzioni
Manual de instruções
Handleiding
Instrukcja obsługi
Návod k použití

INDEX

1. Parts and components	31
2. Before use	31
3. Operation	31
4. Cleaning and maintenance	33
5. Troubleshooting	33
6. Technical specifications	34
7. Disposal of old electrical and electronic appliances	34
8. Technical support and warranty	34
9. Copyright	35

SOMMAIRE

1. Pièces et composants	36
2. Avant utilisation	36
3. Fonctionnement	36
4. Nettoyage et entretien	38
5. Résolution de problèmes	38
6. Spécifications techniques	39
7. Recyclage des équipements électriques et électroniques	40
8. Garantie et SAV	40
9. Copyright	40

INHALT

1. Teile und Komponenten	41
2. Vor dem Gebrauch	41
3. Bedienung	41
4. Reinigung und Wartung	43
5. Problembehebung	43
6. Technische Spezifikationen	44
7. Recycling von Elektro- und Elektronikgeräten	45
8. Garantie und Kundendienst	45
9. Copyright	45

INDICE

1. Parti e componenti	46
2. Prima dell'uso	46
3. Funzionamento	46
4. Pulizia e manutenzione	48
5. Risoluzione dei problemi	48
6. Specifiche tecniche	49
7. Riciclaggio di apparecchiature elettriche ed elettroniche	49
8. Garanzia e supporto tecnico	50
9. Copyright	50

ÍNDICE

1. Peças e componentes	51
2. Antes de usar	51
3. Funcionamento	51
4. Limpeza e manutenção	53
5. Resolução de problemas	53
6. Especificações técnicas	54
7. Reciclagem de produtos elétricos e eletrônicos	54
8. Garantia e SAT	55
9. Copyright	55

INHOUD

1. Onderdelen en componenten	56
2. Vóór u het apparaat gebruikt	56
3. Werking	56
4. Schoonmaak en onderhoud	58
5. Probleemoplossing	58
6. Technische specificaties	59
7. Recycling van elektrische en elektronische apparatuur	59
8. Garantie en technische ondersteuning	60
9. Copyright	60

SPIS TREŚCI

1. Części i komponenty	61
2. Przed użyciem	61
3. Funkcjonowanie	61
4. Czyszczenie i konserwacja	63
5. Rozwiązywanie problemów	63
6. Dane techniczne	64
7. Recykling urządzeń elektrycznych i elektronicznych	64
8. Gwarancja i Serwis techniczny	65
9. Copyright	65

OBSAH

1. Části a složení	66
2. Před použitím	66
3. Fungování	66
4. Čištění a údržba	68
5. Řešení problémů	68
6. Technické specifikace	69
7. Recyklace elektrických a elektronických zařízení	69
8. Záruka a technický servis	69
9. Copyright	70

Clase climática	Temperatura ambiente admisible
SN	De +10°C a +32°C
N	De +16°C a +32°C
ST	De +16°C a +38°C
T	De +16°C a +43°C

SAFETY INSTRUCTIONS

Read these instructions thoroughly before using the appliance. Keep this instruction manual for future reference or new users.

- This appliance can be used by children aged 8 years and above and persons with reduced physical, sensory, or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children must not play with the appliance. Cleaning and user maintenance should not be carried out by unsupervised children.
- Do not store explosive substances such as aerosol cans with flammable propellant in this appliance.
- This appliance is designed for domestic use only and is not intended for bars, restaurants, farmhouses, hotels, motels, and offices.
- Children from 3 to 8 years old are allowed to load and unload refrigeration appliances.
- To avoid food contamination, please follow the below instructions:
- Prolonged opening of the door can lead to a significant increase in the temperature of the appliance compartment.

- Regularly clean the surfaces that might be in contact with food and accessible evacuation systems.
- Store raw meat and fish in appropriate containers so as to prevent them from touching or dripping on each other.
- The two-star compartments are suitable for storing pre-frozen food, storing or making ice cream, and making ice cubes.
- Compartments with one, two, or three stars are not suitable for freezing fresh food.
- If the refrigerator appliance remains empty for a long period of time, unplug it, defrost it, clean it, dry it, and leave the door open to prevent interior mould formation.
- WARNING: when positioning the appliance, make sure that the power cable does not get trapped or damaged.
- WARNING: do not place multi-socket adaptors or portable power supplies on the rear of the appliance.
- The appliance can be used during camping and/or in cars.
- The appliance must not be exposed to rain.
- WARNING: keep the appliance ventilation grilles or the cabinet for built-in installation free from any obstruction.
- WARNING: do not use mechanical devices or similar to accelerate the defrosting process other than those recommended by the manufacturer.
- WARNING: do not use electrical devices inside the food-preservation compartment unless they're of a type recommended by the manufacturer.
- WARNING: do not damage the refrigeration circuit.

Temperature range

The appliance temperature range information can be found on its marking, which indicates the optimum room temperature for proper operation of the appliance.

Climate class	Optimum room temperature
SN	from 10 °C to 32 °C
N	from 16 °C to 32 °C
ST	from 16 °C to 38 °C
T	from 16 °C to 43 °C

INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ

Veuillez lire les instructions suivantes avec attention avant d'utiliser l'appareil. Gardez bien ce manuel pour de futures références ou pour tout nouvel utilisateur.

- Cet appareil peut être utilisé par des enfants de 8 ans et plus et par des personnes aux capacités physiques, mentales ou sensorielles réduites, ou sans expérience ni connaissances s'ils sont surveillés et/ou ont reçu les informations nécessaires à l'utilisation correcte de l'appareil et qu'ils ont bien compris les risques qu'il implique. Empêchez les enfants de jouer avec le produit. Le nettoyage et l'entretien du produit ne peuvent pas être menés à terme par les enfants.
- Ne stockez pas de substances explosives telles que des aérosols avec un gaz propulseur inflammable dans cet appareil.
- Cet appareil est conçu pour un usage domestique uniquement et ne doit pas être utilisé dans les bars, restaurants, fermes, hôtels, motels et bureaux.
- Les enfants de 3 à 8 ans peuvent charger et décharger les appareils de réfrigération.
- Pour éviter la contamination des aliments, veuillez respecter les instructions suivantes :

1. PARTS AND COMPONENTS

Fig. 1

1. Shelf
2. Drawer
3. AC power cable
4. DC power cable

Note:

The graphics in this manual are schematic representations and may not exactly match the appliance.

2. BEFORE USE

- This appliance is packaged in a way as to protect it during transport. Take the appliance out of its box and remove all packaging materials. You can keep the original box and other packaging elements in a safe place. This will help you prevent damage to the appliance when transporting it in the future. In case the original packaging is disposed of, make sure all packaging materials are recycled accordingly.
- Make sure all parts and components are included and in good conditions. If there is any piece missing or in bad conditions, contact the official Cecotec Technical Support Service immediately.

Box content:

- Mini fridge
- Instruction manual

3. OPERATION

- The mini fridge takes up to 12 hours to reach its optimum temperature upon first use. After continuous use, the temperature dwell time will naturally decrease.
- To switch between cooling and heating, turn the mode switch to the Off position and wait at least 30 minutes before switching to the other mode. Fig. 2

Fig. 2 key

1. Green indicator light: cooling mode enabled
2. Red indicator light: heating mode enabled.

ENGLISH

3. Mode switch:

 Up: Cooling mode

 Middle: Off

 Down: Heating mode

4. DC connector

5. AC connector

Household socket

1. Place the mini fridge on a flat, stable surface.
2. Keep the mode switch in the Off position before connecting the mini fridge to a plug socket.
3. Plug the AC power-cable connector into the AC connector of the mini fridge.
4. Connect the appliance to the mains supply via the AC power-cable plug.
5. Set the mode switch to Cooling  or Heating mode .

Car plug socket

1. Place the mini fridge on a flat, stable surface.
2. Keep the mode switch in the Off position before connecting the mini fridge to the car plug socket.
3. Plug the DC power-cable connector into the DC connector of the mini fridge.
4. Connect the appliance to the car's plug socket via the DC power-cable plug.
5. Set the mode switch to Cooling  or Heating mode .

WARNING:

Do not leave the mini fridge running in the car with the engine switched off.

Cooling

- For faster cooling, store cold drinks in the mini fridge.
- Temperature depends on the environment.
- The colder the ambient temperature, the cooler the mini fridge will be. Ambient temperature is the temperature of surrounding air. For example, if the appliance is used for cooling, the item can be cooled down to 18 °C below ambient temperature: the appliance will thus keep the item cool between 5 °C and 8 °C.

Heating

- The appliance is also designed to keep warm. It is not designed to directly heat up cold items
- After switching the mini fridge off, hot items will maintain their temperature for several hours, provided the door is properly closed. Temperature dwell time will vary depending on environmental conditions.
- Take care to avoid burns during use of the mini fridge in Heating mode.

Note:

The green indicator light indicates that Cooling mode is enabled, while the red indicator light indicates that Heating mode is enabled.

4. CLEANING AND MAINTENANCE

- Make sure to unplug the appliance after use and before storing it.
- Store the mini fridge in a cool, dry place. Always make sure it is completely dry before storing it.
- Always let the mini fridge dry completely with the door open before storing it. Keep the door open while the appliance reaches room temperature to avoid moisture and mould formation inside the appliance.
- Clean the mini fridge with a soft, damp cloth. The removable shelf can be cleaned with water, neutral soap, and a soft sponge.
- It is common for condensation to form inside the mini fridge: be sure to clean it frequently to prevent bad odours and ensure proper operation.

5. TROUBLESHOOTING

The mini fridge doesn't work

1. Check the indicator lights. If the indicator light is off or goes on and off, check the state of the electrical connection.
2. Make sure the sockets are in good condition and clean them if necessary.

The mini fridge does not reach the desired temperature

1. Make sure the switch is in the Cooling position and check if the fan is working properly. If the mini fridge malfunctions, please contact the official Cecotec Technical Support Service.
2. The lowest possible temperature depends on the surrounding environment, but won't fall below 0 °C (32 °F). The colder the ambient temperature, the cooler the mini fridge will be.

Tips for better cooling

- Place the appliance more than 5 cm away from the wall to ensure good heat dissipation.
- To ensure optimum performance, do not use the mini fridge in places with a high ambient temperature.
- Avoid direct cooling of hot objects.

Condensation/frost appearing inside

- The mini fridge works on a thermoelectric system and the difference in temperature between inside and outside or frequent opening of the door will cause interior condensation or frost formation, which is normal.

ENGLISH

- It is not recommended to keep the door open or to open or close it frequently. Do not attempt to directly cool down hot items.

6. TECHNICAL SPECIFICATIONS

Product: Bolero MiniCooling 4L Río White mini fridge / Bolero MiniCooling 4L Río Black mini fridge / Bolero MiniCooling 4L Río Red mini fridge / Bolero MiniCooling 4L Río Cream mini fridge

Product reference: 02691 / 02692 / 02693 / 02694

Voltage: 220-240 VAC / 12 VDC

Power: 40 W (AC mode / Cooling)

Power: 35 W (AC mode / Heating)

Power: 35 W (DC mode / Cooling)

Power: 32 W (DC mode / Heating)

Cooling temperature: 5-25 °C (*)

Heating temperature: 50-65 °C (*)

Climate class: SN/N (**)

(*) Approximate values which may vary depending on many factors.

(**) Refrigerating appliance intended for use at room temperatures between 10 and 32 °C.

Technical specifications may change without prior notice to improve product quality.

Made in China | Designed in Spain

7. DISPOSAL OF OLD ELECTRICAL AND ELECTRONIC APPLIANCES



This symbol indicates that, according to the applicable regulations, the product and/or batteries must be disposed of separately from household waste. When this product reaches the end of its shelf life, you should dispose of the cells/batteries/accumulators and take them to a collection point designated by the local authorities.

Consumers must contact their local authorities or retailer for information concerning the correct disposal of old appliances and/or their batteries.

Compliance with the above guidelines will help protecting the environment.

8. TECHNICAL SUPPORT AND WARRANTY

Cecotec shall be liable to the end user or consumer for any lack of conformity that exists at the time of delivery of the product under the terms, conditions, and deadlines established by the applicable regulations.

It is recommended that repairs are carried out by qualified personnel.

If at any moment you detect any problem with your product or have any doubt, do not hesitate to contact the official Cecotec Technical Support Service at +34 963 210 728.

9. COPYRIGHT

The intellectual property rights over the texts in this manual belong to CECOTEC INNOVACIONES, S.L. All rights reserved. The contents of this publication may not, in whole or in part, be reproduced, stored in a retrieval system, transmitted, or distributed by any means (electronic, mechanical, photocopying, recording or similar) without the prior authorization of CECOTEC INNOVACIONES, S.L.

www.cecotec.es

Cecotec Innovaciones S.L.
Av. Reyes Católicos, 60
46910, Alfafar (Valencia)
AP01230504